

535

МАК БИБЛИОТЕКА-ТЪРНСКО
ДЕПОЗИТЪ
79.39 1581

НАЧЯЛНО РЪКОВОДСТВО

ЗА

ДЛЪЖНОСТИ ТЪ НА ЧЕЛОВЪКА

СОЧИНЕНИЕ

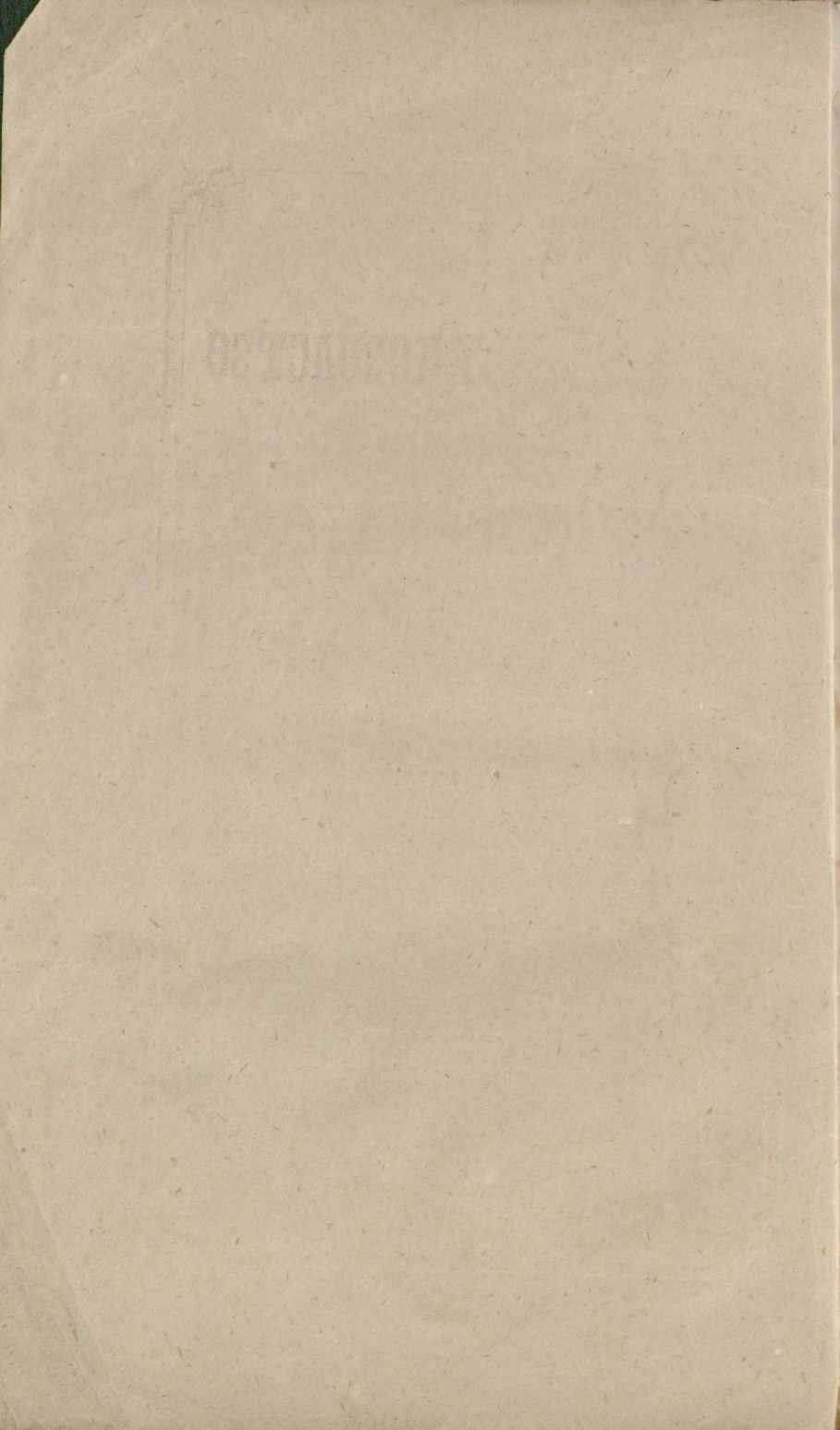
ФРАНГИСКА СОАБИЯ

ПРЪВОДЪ

П. Р. СЛАВЕЙКОВА,

за употрѣбеніе въ първоначалны-тѣ
училища.

ИЗДАНИЕ ПЪРВО.



535



НАЧЯЛНО РЪКОВОДСТВО

ЗА

ДЛЪЖНОСТИ ТЪ НА ЧЕЛОВЪКА

СОЧИНЕНИЕ

ФРАНГИСКА СОАБІЯ

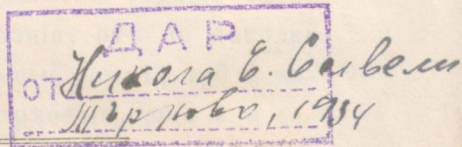
ПРЪВОДЪ

П. Р. СЛАВЕЙКОВА,

за употрѣбене въ първо-начялны-тѣ училища.

ИЗДАНИЕ ПЪРВО.

Посвещава са Господину Х. Д. Х. Ничеву.



ВЪ ВЪНЖ.

КНИГОПЕЧАТНИЦА ПП. МЕХИТАРИСТОВЪ.

1861.

232

1930
158
В. П. Славянский

НАУЧНО-ИЗДАТЕЛЬСТВО

ОТДЕЛЕНИЕ НАУКИ И ПРОСВЕЩЕНИЯ

СОЮЗ ССР

ФРАНКЛИН ДАВИД

ПРЕДЛОЖЕНИЕ

В. П. СЛАВЯНСКИЙ

на издательство по изданию - переводу с английского

ИЗДАНИЕ ПЕРВОЕ

Посвящается 50-летию со дня рождения А. М. Никольского

ДАVID
Франклин Давид
1878-1934

В. П. СЛАВЯНСКИЙ

АНТИКОПИРОВАНИЕ И РЕПРОДУКЦИЯ

1931

Нар. С. Левин

Господине Д. Х. Ничевъ.

Малка е книжката която ви подносямъ, но голѣма е полза та, която е произвождала и произвожда тя въ улучшение то на нравы тѣ въ единъ-кой дае народъ. Тя е прѣведена почти на сичкы-тѣ Европейскы языцы, и е введена на сѣкждѣ въ учулица та, дѣто са прѣподава като първа и здрава основа за възпитаніе то на младежи-тѣ. Въ три-четыри десетки години отгорѣ, тя брои двадесетъ изданія, отъ по нѣколко хиляды екземпляра, на гръцкый езикъ; туй показва, всеобщо то нейно употрѣбене, еще е и доказателство за достоинство то на това Соабіево дѣло.

Познанство то ми съсъ Васъ дава ми право да Ва' почтж съсъ посвещеніе то на тѣзи толкози

добра книжка; съ прѣвожданіе-то на която и азъ,
споредъ силы тѣ си, желяѣ да спомогнѣ на Вашя-
та ревность и желаніе за образованіе то на наши
тѣ млады Българчета.

Пріимѣте впрочемъ благосклонно този малъкъ
мой приносъ, пріятелю, и прибързайте да снабдите
съ ожиданна та отъ него полза наши тѣ млады
Българчета.

Вашъ искренный

И. Р. Славейковъ.

Прѣдудѣоменіе.

Наука какѣ да придобый челѣкѣ добры нѣравы.

Найглавно то ученіе, което трѣба да изучи сѣкѣй челекѣ на млади години е благонѣравіе-то защото токо то опитомя челѣка' и го направи до отличя отъ скотовы-тѣ и отъ звѣрове-тѣ; то го приготви да промине и на този свѣтъ живота' си честито, и въ будущыя да получи вѣчно блаженство.

Единственно то средство за да придобые челѣкѣ добры нѣравы е да са приучи на тѣхъ отъ младъ вѣзраст; а за да са приучи лесно на тѣхъ трѣба отъ дѣтинство еще да започена да учи тѣзи наука, която управа способности тѣ и учи сѣкого какъ може да добые добры нѣравы.

Благонѣравіе-то е наука, която учи челѣка какъ да смѣря нѣравы-тѣ си и да става добръ челѣкѣ; учи го сирѣчь, какво трѣба да пази и какъ да са обхожда за да е добронѣравенъ.

Истина че и отъ друженіе-то съ добронѣравны хора, челѣкѣ може да добые добры нѣравы и

да стане и самъ-си доброньравенъ , но пакъ е нужно да изучи тѣзи правила , отъ които пѣлесно са ржководи къмъ доброньравіе ; защото тіе правила запомнены добрѣ , въспиратъ челѣка отъ зло и управятъ го на добро .

Който ище да е блaгoньравенъ , той трѣба : първо да познава свои-тѣ , споредъ състояніе-то , си обязанности , и да ги пази и испълня ; второ , да знае въ сѣко обстоятелство , какъ да са обхожда прилично съсѣ сичкы тѣ членове на общество-то , въ което са намѣрва . По туй наука та на блaгoньравіе то са дѣли на двѣ части : първа-та съдържа за обязанности тѣ , а втора-та — за обхода та на сѣкиго .

Втора-та часть на туй сочиненіе изоставихмы , едно , защото трудолюбивыя нашъ Соотечественникъ Т. Н. Шишковъ ѣж има прѣведена и печатана , и друго , защото и ный сми на туй мнѣніе да са печята на особна книжка за помалораслы тѣ дѣчица .

И. Р. С.

Часть Първа.

За обязанности тѣ на челѣка'.

В в е ж д а н і е .

Обязанность са казва онази длѣжность, коя то сѣкѣй, наспроти състояние то си, трѣба да има, къмъ Бога, къмъ себе си и къмъ другы-тѣ хора.

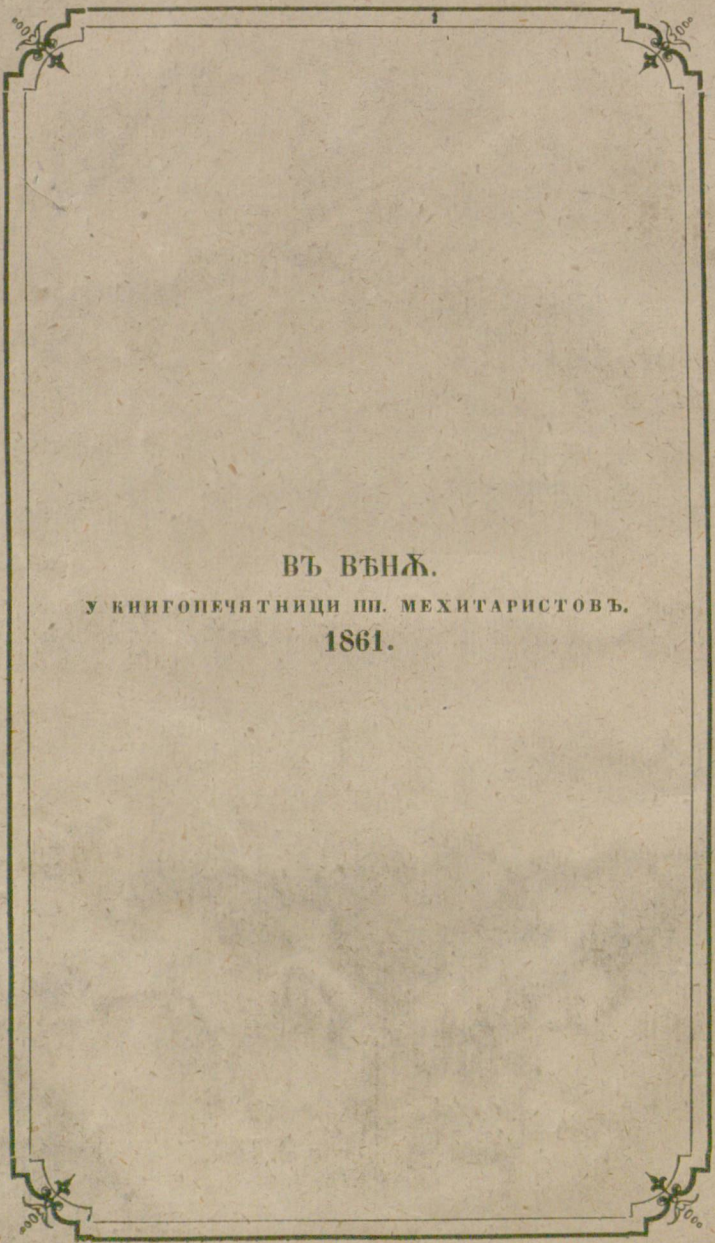
Който пази тѣзи обязанности, той, и е, и казва са, добъръ и добронравенъ челѣкъ; а кой-то ги не пази, казва са лошъ и злонравенъ.

Тѣй като наши-тѣ обязанности сж къмъ насъ-самы и къмъ другы-тѣ хора, казвамы че на сѣкиго длѣжности тѣ сж три вида: първо, длѣжности къмъ Бога, второ, длѣжности къмъ насъ-си и трете, длѣжности къмъ другы-тѣ хора.

Дѣлъ I.

За длѣжности тѣ ни къмъ Бога.

Богъ е онуй прѣвышне сжество, което е създало, и спазва сичко, и като създателъ на сичко, то и господаръ е на сичко, и може още,



ВЪ ВЪНЖ.

У КНИГОПЕЧАТНИЦИ ШИ. МЕХИТАРИСТОВЪ.

1861.